# Le Journal pour Tous

Organe de la famille, de la santé, de la médecine, des sciences, de la littérature, du droit, d'économie domestique, etc., etc.

## PARAISSANT LE JEUDI

Son but : instruire, aider et éclairer.

#### ABONNEMENT:

Canada et Etats-Unia : Un an ..... \$2.50
France et Europe
Un an ..... 10 francs
Union posteie :

#### Redaction

## 914, rue St-Denis, a Montreal.

Téléphone Beil: Est 2063.

Directeur : DOCTEUR R. VILLECOURT,

Laureat de l'Acadén 'e et de la Faculté de Médecine de Paris

#### Annonces et Reclames

Tout ce qui concerne la publicité sera reçu au bureau de l'administration du JURNAL POUB TOUS, O. MARCHAND & FRERES, 56 rue Amberst, Montréal. Tel. Bell Est 8396.

Les manuscrits et les clichés ne sont pas rendus.

# 

## CHRONIQUE

### 

LE JOURNAL POUR TOUS vient d'entrer dans le septième mois de son existence. Il s'est affermi et a consolidé ses bases, en s'associant une imprimerie, pleine d'activité et d'avenir, qui a bien voulu se charger de la partie administrative et commerciale. Son succès est maintenant définitivement assuré.

Faut-il rappeler que le JOURNAL POUR TOUS est éprit d'une idée patriotique et humanitaire, puisqu'il a comme principal objectif, de rendre service à tous ses lecteurs, surtout à ceux du loin, qui souvent, hélas! sont isolés et en butte à l'adversité et à l'apreté de la lutte pour la vie?

sité et à l'apreté de la lutte pour la vie?
Le JOURNAL POUR TOUS, travaille à alléger le fardeau de l'existence chez ceux pour lequel il est trop lourd. Il confond ses intérêts avec ceux de ses lecteurs, car il n'a pas pour but de réaliser des bénéfices, ni d'exploiter la crédulité populaire en débitant des balivernes sur de grandes feuilles de papier. Son intérêt passe après celui du public, qui est en quelque sorte son associé dans l'œuvre philanthropique qu'il a entreprise.

Beaucoup de nos lecteurs et amis, nous ont fait depais quelques temps une objection judicieuse: "Le prix de l'abonnement au Journal pour Tous est trop élevé; beaucoup hésitent à payer \$2.50 par an". Nous partagions cet avis, mais nous ne pouvions en baisser le prix, à cause des frais que neus avions été obligés de supporter pour les débuts, toujours difficiles, d'un journal. Mais depuis deux mois, le nombre de nos lecteurs augmentant sans cesse, notre circulation est arrivée à un chiffre qui nous permet de faire un sacrifice et en même temps une bonne action, en rendant accessible à tous, la peute encyclopédie de famille qu'est le JOURNAL POUR TOUS.

En consequence, nous avons résolu de descendre le prix de l'abonnement à \$1.50

par ar, pour tout le Canada et les Etats-Unis, sans distinction de localités. Pour les pays hors de l'Amérique du Nord, le prix sera de \$2.00 par an.

Quant à ceux de nos lecteurs et lectrices qui avaient payé la totalité de l'ancien tarif d'abonnement (\$4, \$2 et \$2.50) avant le 15 juin et qui sont considérés comme membres fondaceurs du JOURNAL POUR TOUS, ils resteront abonnés pendant trois années consécutives, sans avoir rien à verser à la caisse de l'administration du journal.

Pour ceux qui ont payé la totalité de l'abonnement après le 15 juin, ils seront considérés comme ayant payés pour deux

Ceux qui ont effectués des versements moindre de un dollar, n'auront qu'à complêter la scrime, jusqu'à concurrencé de une piastre pour être abonnés réguliers d'un an.

Enfin, tous ceux qui paieront le montant de leur abonnement avant le premier janvier 1907 ne seront tenus d'envoyer QUE LA SOMME DE \$1.00 POUR L'ANNEE.

Cette mesure édictée par des considérations d'ordre humanitaire ne peut que faire progresser le JOURNAL POUR TOUS et augmenter encore le nombre de ses lecteurs et abonnés.

Nous profitons de la circonstance pour remercier cordialement nos lecteurs, et surtout nos admirables lectrices, pour la propagande désintéressée qu'ils ont bien voulu faire en faveur du JOURNAL POUR TOUS et nous les prions de la continuer et de l'étendre sans se décourager, car il faut se rappeler la devise:

Labor omnia vincit improbus

Un travail opiniatre vient à bout de tout Nous devons ajouter que tous nos lecteurs et lectrices sont d'ailleurs nos associés et nos collaborateurs et que c'est par l'effort commun que nous arriverons à faire du JOURNAL POUR TOUS une œuvre d'une grande vitalité, d'une grande pussance de rayonnement, pour le plus grand bien des populations françuises de ce continent.

nr. R VILLECOURT.

Directour.